27423

popola
ポポラ

プリーツスクリーン

ツインスタイル
ワンチェーン式

取扱説明書
保証書

このたびは、当社商品をお買い上げいただきまして、誠にありがとうございます。ご使用前に、この説明書をよくお読みの上、末永くご愛用くださいますようお願いいたします。

お読みになった後は、大切に保管してください。

販売店様へのお願い

本取扱説明書は取付け後、必ずお客様へお渡しください。

⚠警告

コードやチェーンが体に巻きついたり引っかかるようなことをしないでください。事故の恐れがあります。

日本ブラインド工業会

株式会社ニチベイ
本社 〒103-0027 東京都中央区日本橋3-15-4
お客様サービス窓口：TEL 03-3272-2595（平日9時～17時30分）
ホームページアドレス http://www.nichi-bei.co.jp

安全にご使用していただくために（必ずお守りください）

●このページは、お買上げいただいた製品を正しく取付け、安全にご使用していただくために、特に注意していただくことを表示してあります。取付けの前にこのページをよくお読みになり、適切な取扱をしていただきますようお願いいたします。

■表示内容を無視して誤った使い方をした時に生じる危害や損害の程度を、次の表示で区分し、説明しています。

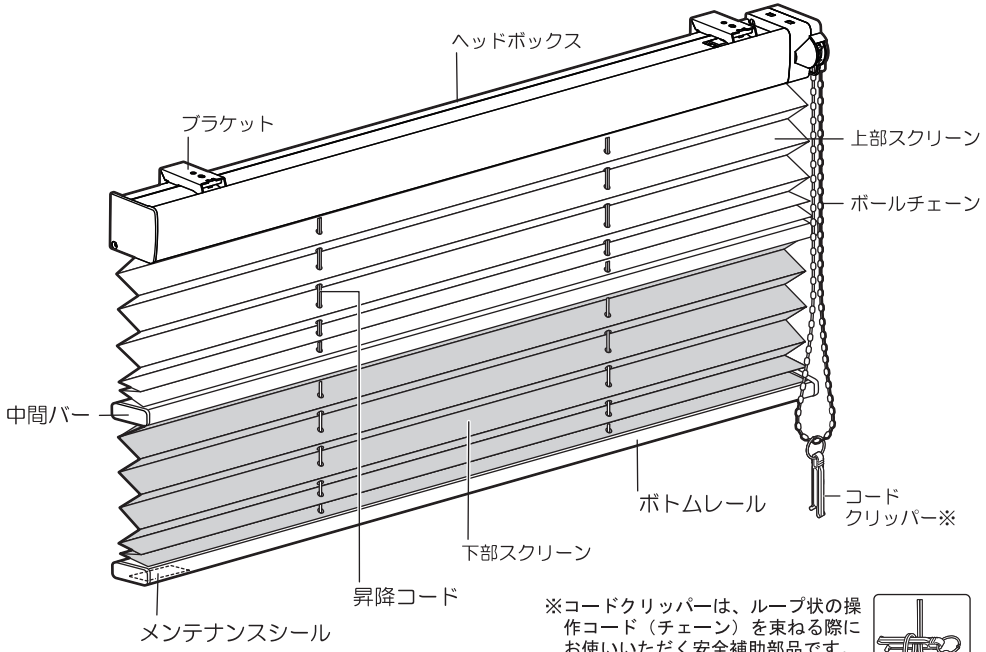
⚠警告	この表示の欄は、「死亡または重傷などを負う可能性が想定される」内容です。
⚠注意	この表示の欄は、「重傷を負う可能性または物的損害のみが発生する可能性が想定される」内容です。

■お守りいただく内容の種類を、次の絵表示で区分し、説明しています。

⃠	この表示の欄は、してはいけない「禁止」内容です。
❗	この表示の欄は、必ずしていただく「強制」内容です。

［取付け上のご注意］	⚠警告	
	❗	●付属のブラケット取付けネジは木枠用ですので、木質以外の下地（石膏ボード等）にはご使用になれません。取付け面の材質及びブラケットのネジ穴（φ4mm）に適合するネジ及びプラグ・アンカー等を別にご用意ください。
	❗	●ブラケット取付け時は、ブラケットをネジでしっかり固定してください。 また、本体取付け時は、本体がブラケットにしっかり固定されているか必ず確認してください。 取付けが不完全ですと製品が落下してケガをしたり物を破損する恐れがあります。
	⚠注意	
	⃠	●水濡れ（結露・雨漏り等）の発生が予想される場所への取付けは絶対におやめください。 ●高温（70℃以上）多湿（60%以上）の条件下が予想される場所（サウナ・浴室・湯沸器近く・ボイラー室等）への取付けは絶対におやめください。
［操作上のご注意］	⚠警告	
	⃠	●製品やコード（チェーン）にぶら下がったり、急激な操作や無理な操作は絶対におやめください。 製品の落下・破損などによる思　わぬ事故の原因となります。
	⃠	●お子様がコード（チェーン）で遊びますと、が首や身体に巻付くなど重大な事故につながる恐れがありますので絶対におやめください。
	⚠注意	
	⃠	●昇降・作動の範囲内に破損の恐れのある物や操作の障害となる物を置かないでください。また、操作の際は　範囲内に人がいないことを必ず確認してください。
［取扱上のご注意］	⚠警告	
	⃠	●製品に物を吊り下げたり、ぶらさげることは絶対におやめください。製品が破損・落下して思わぬ事故の原因となります。
	⚠注意	
	⃠	●強風の時や雨の降っている時は、必ず窓を閉めるかスクリーンを上げてください。 製品の破損や思わぬ事故の原因となります。 ●製品の分解は絶対におやめください。製品の破損や故障の原因となります。
	⃠	●弊社の製品は金属や防炎加工（一部非防炎含む）を施したスクリーン等を中心に構成されておりますが火のそばでのご使用は絶対におやめください。

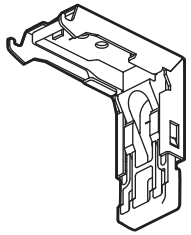
1 取付け完成図と各部の名称



※コードクリッパーは、ループ状の操作コード（チェーン）を束ねる際にお使いいただく安全補助部品です。

2 付属部品

●ブラケット



［幅120ｃｍ以下　2ヶ
幅120.5～200ｃｍ 3ヶ
幅200.5～300ｃｍ 4ヶ］

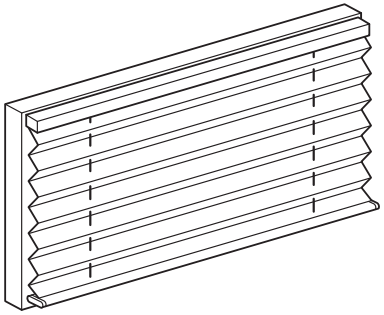
●ブラケット取付けネジ
（ブラケット数×2本）

⚠警告
付属のブラケット取付けネジは木枠用ですので、木質以外の下地（石膏ボード等）にはご使用になれません。
取付け面の材質およびブラケットのネジ穴（φ4.2㎜）に適合するネジ及びプラグ・アンカー等を別にご用意ください。

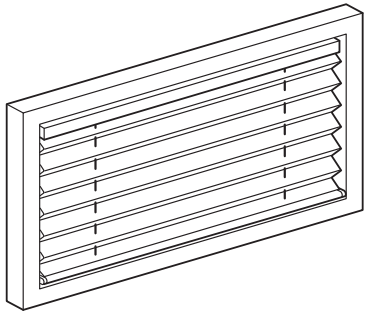
3 ブラケットの取付け方法

取付けの種類

窓枠の外側に取付ける場合



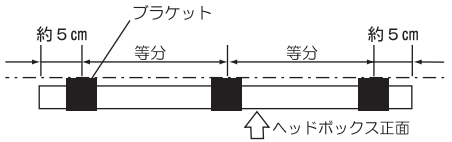
窓枠の内側に取付ける場合

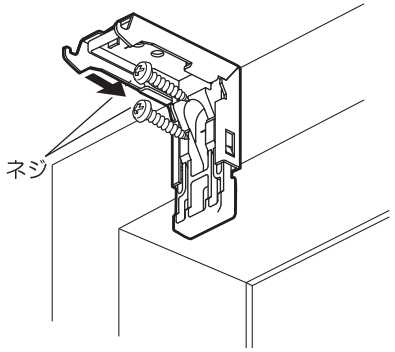


ブラケットの取付け

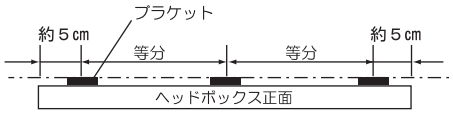
⚠警告
●ブラケットはできるだけ本体の両端になるように取付けてください。
3ヶ以上になる場合はほぼ等間隔になるように取付けてください。
●ブラケットは左右平行（水平）になるように取付けてください。

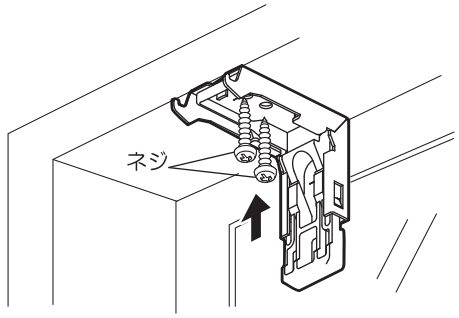
ブラケットを下図のような位置に２本のネジでしっかりと固定してください。





ブラケットを下図のような位置に２本のネジでしっかりと固定してください。

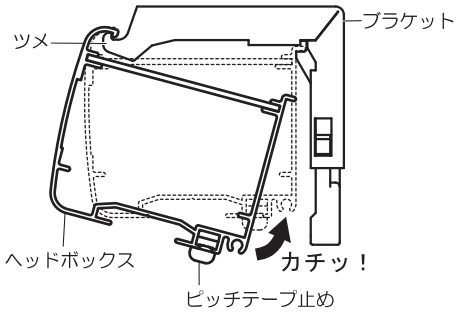




4 本体の取付け・取外し方法

取 付 け 方

●ヘッドボックスをブラケット手前のツメに引っ掛けてから、奥へ押し上げるようにカチッと押し込んでください。

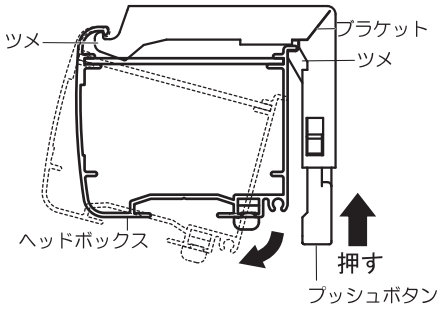


⚠注意 本体の取付け時は、本体がブラケットにしっかりと固定されているか必ず確認してください。取付けが不完全ですと製品が落下したり物を破損する恐れがあります。確認の際は本体を下方向に引いてください。本体を手前に引いたり、上方向に持ち上げたりしますと部品が破損することがありますのでおやめください。

注意 ピッチテープ止めの位置がずれないように取付けてください。位置がずれると操作に支障をきたす場合があります。ピッチテープ止めの標準位置は昇降コードと同位置です。

取 外 し 方

●スクリーンをたたみ込み、本体を手でささえながらブラケット背面下部のプッシュボタンを押してください。ブラケットのツメがスライドして、ヘッドボックスが外れます。

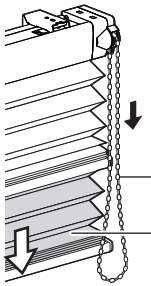


5 操作方法

⚠注意 操作時にチェーンを急激に引くことや左右に振ることは故障の原因となりますのでおやめください。両手でゆっくり昇降操作を行ってください。

スクリーンを下げる場合

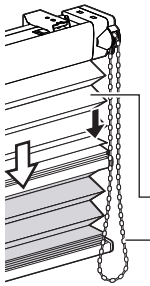
下部スクリーン



手前側のボールチェーンを少し（1～2㎝）下に引き、手をゆるめると生地が下降します。途中で止める場合は、もう一度手前側のボールチェーンを引くと止まります。

注意 生地下降中に**奥側**のボールチェーンを引かないでください。故障の原因になります。
万が一引いてしまった際には、下降中の生地が止まる場合がありますので、再度**手前側**のボールチェーンを引いて下降してください。

上部スクリーン



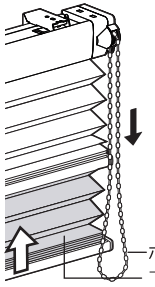
奥側のボールチェーンを少し（1～2㎝）下に引き、手をゆるめると生地が下降します。途中で止める場合は、もう一度奥側のボールチェーンを引くと止まります。

注意 生地の下降中に**手前側**のボールチェーンを引かないでください。故障の原因になります。
万が一引いてしまった際には、下降中の生地が止まる場合がありますので、再度**奥側**のボールチェーンを引いて下降してください。

注意 障害物停止機構について
この製品は安全のため下部スクリーン下降中に障害物等に当たると自動的にロックがかかる機構が付いています。ロックを解除する場合は、手前側のボールチェーンを少し（1～2㎝）引いてください。

スクリーンを上げる場合

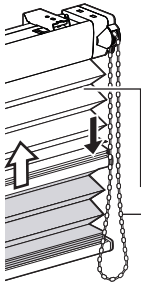
下部スクリーン



手前側のボールチェーンをゆっくりと下に引き、手を離すと止まります。

注意 下部スクリーンを上げる際は、必ず上部スクリーンをたたみ上げた状態で操作してください。上部スクリーンが下りている状態で操作すると、上部と下部のスクリーンが同時に上がるため、操作が重くなり故障の原因となります。

上部スクリーン



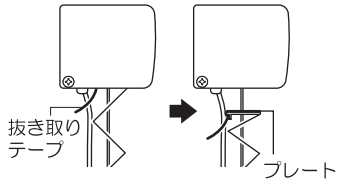
奥側のボールチェーンをゆっくりと下に引き、手を離すと止まります。

6 高さ調整方法

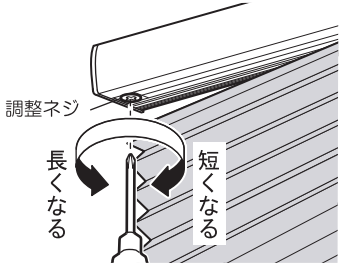
スクリーンを全て降ろした際、ボトムレールが窓枠等に当たる場合に、商品高さを短く調整できます。通常は1ヶ所で商品高さ調整が可能な[1]ヘッドボックス下面の高さ調整ネジで調整してください。但し、取付けが高い場合や作業が困難な場合は[2]ボトムレール上面の高さ調整ダイヤルにて商品高さを調整してください。

[1]ヘッドボックス下面の高さ調整ネジ

反操作側ヘッドボックス下面の高さ調整ネジを回すことで、商品高さを調整できます。
①上部と下部のスクリーンを最下部まで下降させてください。
②反操作側ヘッドボックス下面の抜き取りテープを引っ張り、プレートを少しめくります。（右図）



③高さ調整ネジが見えますので、ドライバーでネジを回し商品高さを調整してください。
・商品高さを短くする場合：右に回す（時計回り）
・商品高さを長くする場合：左に回す（反時計回り）
【調整寸法】
短く：20mm以内（ネジ回転：短方向６回転以内）
長く：20mm以内（ネジ回転：長方向６回転以内）
※ネジの回し過ぎに注意してください。
④調整が終わりましたら、抜き取りテープが出るようにプレートを元に戻してください。

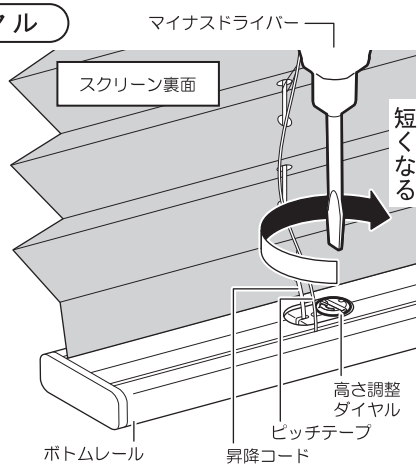


［2］ボトムレール上面の高さ調整ダイヤル

①スクリーンを下降させてください。
②ボトムレールを少し持ち上げながら、スクリーン裏側のボトムレール上面の昇降コード位置にある高さ調整ダイヤルをマイナスドライバーで、矢印の方向（時計回り）に回し、商品高さを短く調整してください。
【調整寸法】
・商品高さは約４０mmまで短く調整できます。
（調整ダイヤルは矢印方向１回転以内まで）
・ダイヤル1/8回転で約５mm調整できます。
・調整の際は、全ての高さ調整ダイヤルを同回転数調整してください。

注意 昇降コードの位置によりピッチテープが付いていますので、傷など付けないように注意してください。

③調整後に商品高さを長くする場合は、昇降コードを引っ張りながら調整ダイヤルを逆方向に回してください。



注意 各昇降コードのテンションのバランスが崩れると障害停止機構が誤作動し、スクリーンを下降できない場合があります。高さ調整後はすぐにたたみ上げず、約１０ｃｍ上昇させてから下降できるか確認してからご使用ください。
その際、障害停止が作動してしまう場合や通常操作にて頻繁に障害停止が作動してしまう場合は、商品両端の昇降コードを若干短く調整してください。

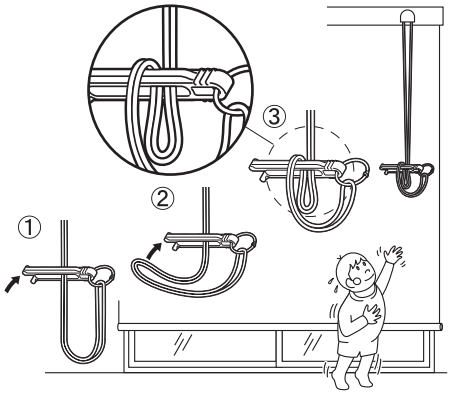
7 コードクリッパーの使用方法

お子様やペットが操作コード（チェーン）で遊びますと、首や身体に巻き付くことがあり、重大な事故をまねく原因となります。
安全のため、操作をするとき以外は、操作コード（チェーン）をお子様やペットから届かない位置で束ねてください。

使用方法

①～③の手順で操作コード(チェーン)をコードクリッパーで束ねてください。

注意 コードクリッパーご使用の際は、操作コード（チェーン）がズレ落ちないことをご確認ください。



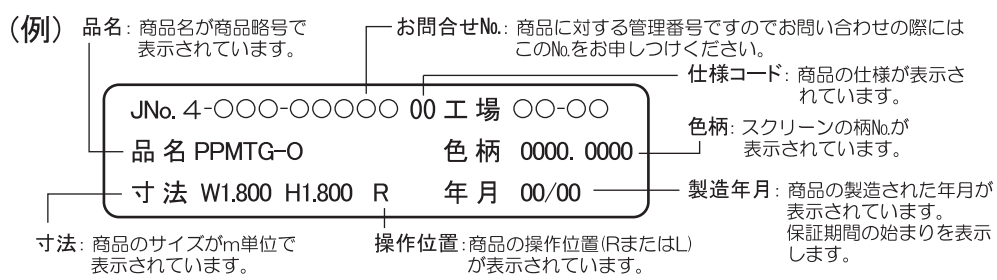
8 こんなときには

現　象	改　善　方　法
スクリーンが汚れた。	羽はたきやハンドモップ等で汚れを払ってください。スクリーンは特殊樹脂加工されており、水拭きすると変色する場合があるため避けてください。 また、折ったり曲げたりすると、しわや折りグセが残り元に戻らない場合がありますので十分注意してください。 こまめに羽はたきやハンドモップ等でほこり等を払うことをお勧めします。
中間バーが下降時に途中で止まってしまう。	操作側ヘッドボックス下面の突起を押しながら調光操作を行い、中間バーを下げてください。

9 メンテナンスシールについて

●この商品についての詳細はメンテナンスシールに記載してあります。
メンテナンスシールの貼り付け位置は、1 取付け完成図と各部の名称をご覧ください。

（例）



10 保証について

●この商品は保証対象商品です。下記の保証書をよくお読みになり大切に保管してください。

保　証　書

この度は、弊社商品をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。
当商品は、厳密なる品質管理及び検査を経てお届けしておりますが、万一、保証期間内に故障した場合には、当社保証規定に従って修理させていただきます。
修理をご依頼の場合は、メンテナンスシールをご確認の上、お買い上げいただいた販売店又は、最寄りの弊社営業所までご連絡ください。

保証期間：お買上げ日より３年間

保証規定

1．取扱説明書・本体注意ラベル・操作カードに従った正常な使用状態で保証期間内に故障した場合は無償で修理させていただきます。但し、消耗部品（スクリーン部・コード・チェーン類）の無償保証期間は1年となります。（スクリーン部の汚れは対象外）
キズ・汚れにつきましては、お買い上げ後７日以内にお申し出ください。
2．保証期間内でも次の場合は無償修理対象外（有料修理）となります。
・取付け上の誤り、使用上の誤りによる故障または破損。
・不当な改造、修理による故障または破損。
・天変地異（火災、地震、水害、落雷等）による故障または破損。
・特殊環境（極度の高温多湿、薬品のガス、公害、粉塵等）による故障または破損。

●お客様サービス窓口：TEL03－3272－2595
（お問合せ時間：平日9時～17時30分）
株式会社ニチベイ
〒103-0027 東京都中央区日本橋3-15-4